

# ЛЕНИНЭНЬ КИЯВА

Мокшэрзянь обкомонть ды Саранскоень ВЛКСМ-нь ошонь комитетэнь газетаст

АПРЕЛЕНЬ  
10  
чи, 1935 ие  
№ 37 (407)  
ЛКСН: 5-й по  
числу отсчёта

## КЕЛЕЙСТЭ ВЕЛЯМС КУЛЬТУРНОЙ РОБОТАНТЬ ПАКСЯСО Тевсэ отвечаем Атяшевань од бригадиртнэнь-комсомолецтнэнь тердемаст лангс Рекордной урожаенть кис

Паксясо, бригадасо, звенасо

Меельсь читнестэ лембесъ ды республикань кой-кона таркатнева ютазь пизаметне куро: солавызловонть штатодсть паксятне. Ней уш, пожалуй, а муат вейкеяж колхоз республикостонть, кона бу те шкас аволь лисе видеме.

Колхозонь армиясь лисе паксяв. рекордной урожаенть кис бойс. Пек питнейть неень шкантэ аволь аясыя читне, но мик частна ды минутатне.

Колхозонь комсомолонь организациятнэнь никеле аштит пек покшт задакат. Сехте пек видеманть васене читнестэ, вярдо ламо таркава нейтиз пряс эрва ко дат асатыкстэ. Паксясто миненэ пачтияз кулягнэнь эйстэ невяш, што ламо таркава васене читнэнь покш асатыкскэ кармасе улеме аволь организованностэ ды, мезе сехте берянь, комсомолонь организациятне ваньтэ тея лангс, прояснест а эрвикс тев лангс, снэнь эй аюлявто бороцмао неть асатыкстнэнь каршо.

Примерко, можна сямс поти Кочуровань райононь „Большевик“ колхозонть комсомолонь организациятнэ. Тосо колхозонь бригадатне видеме лисемань васень чинть (апрелень 6-це числэ) эсть сода участкост. Астяк жо те чинть бригадатне ридьмекстнэнь уксестэ в таркасто омбоцев, павьсизь лишмест ды самай тея кувалт стяко ютавтоз ламо шка. Комсомолонь организациясь, эявзе руководителнэ Иконников ялганть марто, эз лова эрвиксэкс неть фактнэнь каршо бороцмонть. Он кемс, што колхозонь правлениясь сыстеместке, кода мерить, тея эрвикс порядкэ.

А мезь кортамска, што истямо ладсо ваномасе коендоак а ладявтевень вадрясто аравтоманть вакс. Знирдоак а эрви стужнэмо, што видеманть ютавтоманзо кис колхозонь руководителтнэнь марто вейкедьсэ ответственностэ канды комсомолоскак. Вана мезь эрви мезе вий бороцмэ колхозонь правлениятнэнь ды лия организациятнэнь экше кешнемань мельтнэнь каршо.

Минек (партиясь аравтэ задакат) добувам колхозонь ды совхозонь паксятнэнь э рекордной урожай. Колхозонь комсомолось васняла должен лездема партиятнэнь те задакатнэ решамо. Чаркодеви, што тунда видеманть вадрясто ютавтомасе ашти сех покш мероприятияк рекордной урожаенть кис бороцмасынть. Сехе сонэ ютавтомань робогамс—неень шка не колхозонь комсомолонть сехте покш тезево.

Минек газетанть ютасе номерсэ Атяшевань райононь од бригадиртнэ комсомолецтнэ обратилсь республикань весе од бригадиртнэнь—Азово-Черноморской враен од бригадиртнэнь сермаст коряс тееме республикань весе од бригадиртнэнь полдстамо ударнэсто тунда видеманть ютавтоманзо

кис. Атяшевецтэ сайсть эсиет вадря постановкат, паксяв лисить дикламаторт, ловныцят, агитаторт ды киштицят. Весе колхозонь комсомолонь организациятнэнь эрви ютавтоме истямо робота паксясо. Чаркодеви, нама, што комсомолецтнэнь плугово сокаволь сехте вадрясто, саялкаво видевел сехте ламо ды сехте парсте—те ашаламо.

Колхозонь комсомолонь организациятнэнь почетной задакат: толковам Атяшевань од бригадиртнэнь обращеният весе од бригадиртнэнь ды таргамсынть республикань весе од бригадиртнэнь целькстамонтэнь.

Минек главной задакатонэ тундонь видеманть ютавтомань ашти се, штобу организовам колхозонь массатнэнь юткэ алкуксонь культурно-воспитательной роботанть. Организовамс живой, интересной роботань истямо ладсо, штобу велямс колхозниктнэнь видеманть успешнайсэ ютавтоманзо кис бороцмао. Эрви, штобу колхозниктнэнь юткэ шкаст ютавтомасе улемель организоваз культурнасто, паксянь стансо ой-мсема шкастонть улезэ весела, штобу бригадасонть свал улемель свежа газетат, журналт ды лия литература.

Ютасе номертнэ печатнэ минь Илсаронь ды Атяшевань районтнэ корресподецият, косо комсомолонь организациятнэнь инициативаст коряс колхозонь драмкружоктэ паксянь стансо кармить невтнемо колхозниктнэнь туртов

комсомолецтнэ везе нетнеде башка должны воспитывать од ломантнэнь ды весе колхозонь массанть. Комсомолецтнэнь эрви улемс стемань газетатнэнь шкастонэ молдамонть, яхтере ды раужо лавтань вадрясто роботамонь организовамонть пряткокс. Нурькинэстэ меремс, эрви ютавтоме тевс весе мероприятиятнэнь, конат лездевь видеманть ударнасто ютавтоманзо кис бороцмонтаень.

Минек республикань комсомолонь организациясь должен лездема эявзе алкуксонь вадря роботасонзо партиянь организациятнэнь тунда видеманть большевиксэ ютавтомань, рекордной урожаенть эявзе бороцмасынть истямо ладсо, штобу минек Мокшэрзянь республикась лисевель Совхозонть икеле молдичатнэнь рядз.

### Киртысынек видеманть ниле чис

Кочуровань р.н. Новосельцевань ютавтомо. Бригадасо роботыця комсомолецтнэ сайть обязательстват: прядомс видеманть планонь коряс ниле чиде икеле, кастомс выработкань норманть 30 процентэ, эли сокамс 1 гектар 20 соткань таркас 1 гектар 50 соткат.

Комсомолецтнэнь саязэ обязательстватнэнь эрви топавтомс. Кафтайкин М.



Н. Алексеевань „Революция“ колхозсо комсомолонь драмкружоксэ аноксты тунда видемань шкантэнь пьеса „Враги“. СНИМКАСОНТЬ: Буянкин С. С. комсомолецсэ левны драмколлективанть „Враги“ пьесанть.

Дубенкань район. Мокшэрзянь ВЛКСМ-нь обкомонть заданиянзо коряс Дубенкань комсомолонь райкомось (секретаресь Кротов) кучсь таркань роботатнэс райактивентэ эйстэ 9 комсомолецт. Кучозь неть комсомолецтнэ кармить роботамо колхозтнэс комсорокс, паксянь бригадань бригадирэкс, завхозокс ды лиякс.

Таркань робота сехте икеле моельс Штынин Николай, сон икеле роботасе райисполком:о. Ней Кобалень Муралов лемсэ колхозсо комсорг. Штынин комсомоло 1934 иестэ. Комсомоло эяв аволь умов, но сонэ улитт весе возможностенэ сень кисэ, штобу колхозсо комсомольской роботань аравтомс вадрясто.

Кобалес самодо мейле Штынин организационно ладиве комсомольской производственной организациянть. Муралов лемсэ колхозсо комсомолецтнэде ней 7, од ломанть сынст эйстэ кавто тейтерть.

Комсомолецтнэ юткэ ютавтозо, комсомолонь промкс, косо ваннов эрва комсомолецтнэ тунда видемань роботадонэ вопроссэ. Весе комсомолецтнэ содасыз кодамо роботасо кармить роботамо. Примеря, видицят—1, плугарты—2 изыцят—1, вейке комсомолкас (Шипкова) колхозонь эйкакшонь садонь прят, Панкратова комсомолкасэ звеновод.

Комсорокс Штынин карми роботамо плугарекс.

Производственной организациянть комсомолецтнэ тонавтиз ВЛКСМ-нь ЦК-нь 10 пленумонь решениятнэнь артелень уставонть. Яковлев ялганть колхозниктнэнь-ударниктнэнь с'эвденть итогонзо докладонть.

Комсомолецтнэ ней анокстыт гунда видема шкане колхозниктнэ юткэ массовой ды культурной роботань велямонть—сермалить лозунгт, анокстыт книгат, конатнэнь кармить ловномо эсиет бригадасо, молдыт бригадань стемань газе (эрва бригадасо молдав 2 №). Кармить колхозниктнэнь юткэ газетатнэнь ловномо.

Комсомольской организациянть робота карми молеме паксясо—бригадатнэс, звенатнэсэ.

Маласо читнестэ комсомолецтнэ эсиет юткова теить соцпелкстамонь договорт. 61-IV-35 ие. СТ. Прехерон

### Пакся стансо—кино

Сеть районтнэнь, косо улитт республиканской кинострестанть установка, кучозь 34 кинокартинат, конатнэнь тунда видема шкастонть кармить невтнемо колхозниктнэнь пакся стансо.

Неть 34 картинатне ютксто колхозниктнэ неить истят вадря картинат, кодат „26 комиссаров“, „Иуда“, „Труп коммунара“ ды лият.

Емельян



# СОЗНАТЕЛЬНОЙ ДИСЦИПЛИНАДОНТЬ

Н. К. Крупскаянь сермазо пионертиэнень ды школьниктиэнень

ВЛКСМ-ень ЦК-асо пионернэ отделсь тейсь обращения пионернэ организациянь весе руководителтиэнень, отрядонь вожатойтиэнень ды отрядонь советнэ председателтиэнень истамо предложения марто, штобу лозномс ды кортавомс Н. К. Крупскаянь те сермазо отрядонь сборсо, школосо тенавтициянь промкс со, эйкакшонь кудонь воспитаниктнэ юткс со ды лиясо.

## Вечкевикс эйкакшт!

Тынь содатадо, кода ней весе мелявтыть школосо тонавтиемадо мейле эйкакштнэнь поведениаст кис. Кой-кона эйкакштнэ ветить эсь прят истя, што було сынсь сех отчаянной, поволить трамвайс, турить, тылкаить, крой-силь, валсо меремс хулиганить. Мелявтыть учительтне, мелявтыть тетятне-аватне. Те вопросить кувалт ульнест тетятнэнь аватнэнь зярря промкст. Пурнавкшность, кортиность теде учительтне, комсомолетнэ. Те сех пек ульнест повш оштинса. Сыть эйкакшт велесте экскурсия дь дивить, кортыть: „кодат Московсо тынк эйкакштнэ аволь пек дисциплинированной. Минь ютатано, сынсь лангозонок кевса ертнить.“

Сакшность аволь пек умок монень милиционерт, евтнест, зяро эйкакшт тейневить калекас, ем сить сень кувалт, што поволить трамвайс, автомобильс. Сех пек ламо цера эйкакшт емсиль ды кадовкшныг калекас. Дь сынст кунсолостомонь мельс ледсь, кода 1918 иестанть трамвай алов монь сельме икеле понгсь истамо „висун“, 10—12 иесэ цера эйкакшт Трамвайс керице сонзэ пилгэнзэ, сон аштесь трамваент ало дь амак лотксе пиянзсь: „Ав-ай! ава-ай!“ Но кодамояк ава эз уль не. Дь мейсэ бу сон ледзаволь?

Истят случать ней аволь чуро сто можна нееме, дь чаркодеви. што аватне пелить эсь эйкакшност- „висунтнэ“ кис. Школаны промкссо, пионернэ промкссо эйкакштнэ ма- естнить обещания трамвайс а пово- лемс, а тургалемс, кирдемс эсь пряс кода эриви, но пек куроксто стувтнить обещанияст.

Эриви, эйкакшт, тыненк эстенк серьезнойст кундамс те теветень, пуромс те теветень пе. Ато пек аволь паро весе тень лангс ван- номс. Мекс аволь паро? Секс, што эйкакштнэ минек, ведь вообще вадрыт касить. Кой-кона тейтер- нент эли церынтнь кунсолосак, нейсак, кода сынсь эривонть лангс ваннать серьезнойст. Мон аволь пек умок сермадын тень серма- седе, што эриви мелявтомс вишка братнэнь дь сазортнэнь кис. Отве- тэкс получинь ламо сядот сермат, ламо эйстэст пек интересной сер- мат.

Сех пек монь мельс тусь Киров ошсто, IV-це классо тонавтиция церынен сермась. Сон сермады седе, што вана сон яла арьси, кода бу тееме истя, штобу весе эйкакштнэ касовольть революционной боецт- нэнь кеме, закаленной сменаке. Сермады сон эсинзэ кувалткак, сон- зэ стака эривозо, дь вана сон сер- мады эсинзэ кувалт: „Сакшныльть кой-костомонь пряс берянь мельть, арьснэ кармаме саламо. Но изния эсь прям. Секс, што бути мон кар- ман саламо, весе СССР-энтень карми- улеке визькс дь позор“. Вана те аллуксонь коммунист касы, кеме- мельс марто, васняк вейснэ те- денть арьси, СССР-энтэ честензэ вансты. Дь вот, зяро истят эйкакшт

тнэ марто кортат, пек аволь паро тургантнэ дь „висунтнэ“ лангс ван- номс. А маштыть эсь прят саемс эсис кедсь. Арьснэ а пелимаст, бойка-чист невтемс. Мень уш те а- целима?—те ансяк глупость. Отча-



янной прят ульнест буржуйтне ют- ксоак, кулачянть ютксояк, дь вей- ке тев отчаянной пряс улемс, ом- боце, овси лия тев—мужествовсь, анок-чись максомс весе эсь вийт- нень, дь бути эриви, мик эривонть, трудитнэнь теветень кис. Мужес- тванть кис волян вий эриви, вы- держка, эриви маштомс эсь лавшо- чинть изнямс, сень кис жо, штобу тееме кодамояк штука тень кис аволь ламо превть эривить. Тур- гантнэнь дь „висунтнэ“ неелемс эривить, но а максомс тест задор- сынст теветень, а тееме сынст- ладсо.

Теке марто эриви маштомс тееме- эсиль эйс характер, тееме эсиль эйс воля. Эриви маштомс эсиль эйстэ пелимать, аволь решитель- ностень, сиземанть, раздражитель- ностень изнямо. Мейс? Чаркодеви- мейс. Волявтомс ломанесь—налко- ма эрива проходимецнэ кедсь. Кодамо сонзэ эйстэ лиси Ленинэнь- Сталинэнь теветень кис, социализ- мань теветень кис бороцид.

## Прядомс тонавтиема иенть вадра отметка марто САРАНСКОЕНЬ ВАДРЯСТО ТОНАВТИЦИЯ ПИОНЕРТНЭНЬ СЕРМАСТ

Пионер! Минек икелев комсомо- ло дь партиясь аравтсь боевой лагерь, но эщо седеж ламо кадо- вить кудос. Давайте нейке ушод- сынек кизэнтень анокстамонть. Пионертиэнень эриви улемс эй- какшонь площадзань организаци- циякс, таргасынек неть площадк- нень тееме тетянок-аванок, проф- союзтиэнэ, предприятиянень, эрь- ва отрядонть эриви, штобу улелель эсинзэ плещадказо.

Весе эйкакштнэнь, конат эрити- ульцасо, покш кудос эривить пурвасе форпосте. Минек Саранскойс, 600 ломанде- ламо макснзэ „ВЛКСМ-нь“ значокс- телень нормаст. Ней сышка мак- сомс кизэнь нормат. Минек эриви- тееме, штобу эрива отрядонть уле- вель а седе аламо 10 значкист. Экскурсият, походт „ВЛКСМ-нь“ дь „Ворошиловской стрелокс“ нор- мань максомат, авио-моделизма- физкультура, художественной само- деятельность—вана мейсэ эриви эй- какштнэнен занамс кизэнь ютко- шкас.

Пионер! Эйкакштнэнь кис пар- тиянэ забоганзэ каршо ответэкс, минек эриви седеж вадрясто то- навтиеме дь роботамс, штобу араме- сехте культурной поколениакс ве- се мастор лангсонть,

Ули истамо послэвица: Один в поле не воин“. Виде те. Эриви ро- ботамс вейс. Тень парсте содасынзэ- робочейтне дь роботничатне. Вейсэ- бороцать сынсь помещикнэнь дь- капиталистнэнь каршо—ды изнясть. Вейсэ сынсь одкс тейть ташто эря- монть—ды теветсь моли икелев.

Но мезе те истя бороцямс вейсэ? те се, што эриватась теи аволь- истя, кода сон арьси, теи истя, ко- да вейсэ арьсест, вейсэ репизь. Вейсэнь бороцямонть кис, вейсэнь- роботанть кис эриви покш органи- зованность. Эриви сознательной дис- циплина. Сонзэ эриви эйкакш- шкас о эсь эйс воспитать. Сон эря- ви аволь ансяк школосо Эриви ют- ко шкантькак ютавтомс организо- ванность. Седе весилаяк дь ле- зэськак тень эйстэ седе ламо.

Тонавтиемадо мейле ютко шкас—те а се, штобу кунст мадезь аш- темс дь потолоск сельгенемс. Иста- скушна-чиденть можна емамс. То- навтиемадо мейле ютко шканть- аволь ансяк сень эйс эриви ютав- томс, штобу певтне развлекатьсэ, кино дь театрав якамс. Тень эйстэ- курок мелеть моли. Эриви маштомс- келей, интересной общественной ро- ботань ветьмо—сонзэ эйстэ ламо: ульцятнэнь пижельгантоманть коряс- как, благоустройстванть коряскак, исследовательской роботань коряс- как, кодамо ветить вишка натура- листнэ, шефской роботаяк эриви ве- тямс, книгань микшнемань роботаяк- ды ламо лият. Эриви ансяк, штобу- те улелель аволь заседательской- работа, аволь „нагрузка“, но уле- вель истамо вейсэнь, коллективной- работа, кона мельс туй, кона орга- низови.

Кемекстадо, эйкакшт, пионе- рнэ организациянть, эйкакшонь- добровольной организациянть, ор- ганизоваводо, таргадо организациян- тень весе эйкакштнэнь—те ки аволь- дисциплинированной тенть, распу- щенностень, глупостэ тейнемат- нень изнямонть кис.

Организациясонть—вий. Ленинэнь- Сталинэнь теветень кис бороцямо- уледе анокт!

## Весела ды эрявикс суббот- ник.

—Тень иляк, давай вана тестэ- губорксткенть чувт. Ровнясынек- васнятке те вишка яманть, мейле- тонань карматано,—корты. Юрий- ялганстань, кем колмово иесэ- Боря.

—Те миненек чинь-чоп а ровня- ви,—ответи Юрий,—кавто чить саты, бутим кияк а сы лездемо тенеке.

—Тон, Юрий, роботак! На вана- теть седе паро койме. Эй, Генадий! Азе ютак комнататнева евтнек, што- бу лисевельть субботникс, бойка!

—Ужо ужо, мейсэ ней чувномс, мейсэ губоркстнэнь, яматнэнь ров- нямс, мейле косо карматано нал- ксеме?

—Эх, тон Левка, а чарькодят. Ровнямс эриви, штобу можна уле- вель те площадентень озавтнемс- садт, цецят, эриви теемс те тар- канть культурной оймсемакс.

Генадий тусь. Минутонь кавтонь- ютазь лиссь васень под'езданть- Павлик, мельганзо Петь [Омбоцесте- нть—Шурэ, Анатолий дь колмоце- под'ездганть дуборсо чинть, кап- шить лисеме роботас Вася марто- Гришка Пурнавст кемешка эйкакшт. Эривась мусь койме, грабля. Тевтне- густь гайгезь.

Эйкакштнэнь лангс ванозь кар- маст лисеме покштняк. Лиссь- жактонь председателськак Шестон- ялгась.

Организовизь теветень. Кундасть- роботамо. Ваньксавтызь навозтнеде- 36-то квартирноенть перька.

—Солы ловось, Коське модась,— корты 6-це № жактонь председате- лесь,—эщо теидяно вейке-кавто суб- ботник, урядасынек кудонть перька, ровнясынек площаденть, теидяно- культурной вид 6-це № жактонь- участканть.

А. Едолькин.

## СОДЫ ЛИ САРАНСКОЕНЬ ГОРКОМОСЬ?

Саранскоень „Красный Октябрь“ типографияс организоваз комсо- молской средней школа. Тозонь- сакшныть тонавтиеме „Красный- инвалид“ артельстэяк комсомо- лецт дь од ломанть.

Школанта организовамонь ва- сень читнень тонавтиеме яксест- весемезэ 60 ломанть, конатнестэ- сехте ламо комсомолецт. Ней-жо; (апрель ковс) тонавтициятнеде- ка- довсть кемешшка комсомолецт дь- ветешка аволь союномс од ломанть.

Ледтасынек, што те школанть- организовамо явозь 6020 целко- войть. Директорсь, тосо, Н. Д. Антипов. Остаткань целей дисциплинась школасонть пек лавшомс. Уроков преподавателсь сови—ко- даяк тензэ а лоткавотить тонав- тиянэ шумамодо. Преподавате- ленть а кулсонть. Истят факта- де седе ламо васенце курса- сонть, косо Квашнина Елизавета- ды Корочкова Л. комсомолкатне- аволь ансяк сынсь калавтыть ди- сциплинанть, но тенень таргать- эсь ялгаствак (сермалить уроксто- эрива мейсэ серминеть, а кулсонть- преподавателтиэнэ).

—Неть тонавтициятнэнен мак- созь предупреждения, но дисцип- линань калавтоманть кис, комсо- мольской организациясь Квашни- нанень выговоронь максомодо баш- ка, киненьгаз валгаз эз эвта, эз тее, кода мерить, обществен- ной мнения.

Школанта роботазо моли кала- домз.

Месть-жо школанть дь комсо- молецтнэнь тонавтиемадо ари комс- оргос Глазков?

Кода-жо сон ари эрямо чис- ютавтомс ВЛКСМ-нь ЦК-анть 10-це- плеумонь решениянзэ? Г. Паршин.



# Несовершеннолетнейтень ютксо преступностьнень каршо бороцямонь мератнеде

## ССР-нь Союзонь Центральной Исполнитель- ной Комитетэнь ды Народной Комиссаргнень Советэнь постановленияст

Несовершеннолетнейтень ютксо седе куроксто преступность-  
нень маштомань кис СССР-энь ЦИК-есь ды Совнаркомось тейсть  
постановления:

1. Несовершеннолетнейтень, 12 иестэ саезь, конат кундазь  
саламсто, тейсть насилия, телань поврежденият, увечият, маштсть  
кинйгак эли снартнесть маштомо, таргамс уголовной судс уголовной  
чумондомань весе мератнень примазь.

2. Ломантнень, конат лездазь эли таргасть несовершеннолет-  
нейтень эрва кодамо преступленияс ды карматнень несовершенно-  
летнейтень спекуляциян, проституциян тейнеме, ништейкс пурна-  
мо ды лия тевс,—пекстамс тюрьмас 5 иеде а седе аламос.

3. Полавтомс „ССР-нь Союзонь ды союзной республикань уго-  
ловной законодательствань основной устававкстнень“ 8-це статьянь.

4. Меремс союзной республикань правительстватнень те емс  
республикань уголовной законодательства те постановлениянь  
коряс.

СССР-нь ЦИК-ень председателесь М. Калинин.  
СССР-нь СНК-ань председателесь В. Молотов.  
СССР-нь ЦИК-нь секретаресь И. Акулов.

## МИНЕНЕК СЕРМАДЫТЬ

### Карпованень мешась иень стувтомась

Политруководонь руководителесь  
кекшестизе выше-коммунистичес-  
кой велень-хозяйствань школань  
васень группань студенткань Кар-  
повань:

— Езтык зиярдо ды кие кемек-  
стызе васенсекс советской консти-  
туциянь?

Карпова кашт моли. Чамазо нев-  
ти сень, што овси мезеяк а соды  
те кемекстадонть. Мештеваньэ по-  
лдызе прязо ды ашти. Се шкес-  
тонть кие бути тензэ евтась пель  
вално.

Карпова маризе те валванть ды  
радувань пикакадсь:—Вай цют  
эвия стувт. Ней уш евтаса.

— Советской васень конститу-  
циясь кемекстазь тыща кавксо  
сядот... кавксо-сядот... Иеть сту-  
тыне..., но содан, што конституци-  
янь кемекстызе партиянь 5-це  
промксо! Неть валтнеде мееле  
нарднзе чаманзо пачинеснэ ды  
озась.

— Ловнык-ли материалонть?—  
таго кемекстизе сонэзь руководителесь

— Кода ёно? Ловнык. Но... ме-  
бути а повняса.

Вана кодамо ответ макссь  
ВКОХШ-нь студенткась Карпова  
политшколасо.

В. Г.

### Комсоргоськак калавты тевенть

Ичалкань районсо, Сталин ял-  
ганть лемсэ колхозсо, Хаталабора  
торияс организовазь звеноводонь  
курсат. Курсатнесэ улить препо-  
давателькак литературастак. Бри-  
гадатненень максоть расписаният.

Берянь анык се, што те пек  
паро устававксонть сезить колхозонь  
правлениясь ды бригадиртнэ.  
Сын а кучить курсас колхозни-  
кт. Беряньсэ хаталабораториянь  
роботанзо ланга вануть истяжо  
парторгос Чинчюкин ды комсор-  
гос Куклин.

Арютин В. И.

### Пропсеминартнэ а роботыть

Игнатовань районной комсомоль-  
ской активенть ютксо кода уш 4-це  
ков а молить пропсеминартнэ.

Комсомолонь райкомось те повш-  
тевенть каднзе сех удадов.



Ленинградсо, Киров лемсэ кудосонть допризывникень художест-  
венной—самодеятельностень олимпиада.  
СНИМКАСОНТЬ: Допризывникень шумовой оркестра.

### Весе нать Девяткинэнь кондят „активистнэ“?

Зубово-Полянсь р-н. Комсомолонь  
райкомось Девяткинэнь ловсь сех  
вадри комсомолецкэ, примерной  
райактивисткэ. Роботы сон церась  
рабросонь месткомонь председате-  
лэкс. Ломанесь грамотной. Райко-  
монть теке анык эрваськак. Сон  
эзь сода, кода Девяткин роботы,  
кода тонавтн, мейсэ неяви сонэзь  
активностезэ.

Мартонь 30-це чистэнь ВЛКСМ-ень  
РК-ань бюросо кунсолость Девят-  
кинэнь ды лия активистнень отчет-  
тост седе, кода сын тонавтнть.  
Теса анык бюрось чаркодсь, што  
Девяткинэнь эйсэ арась мезеяк ак-  
тивистнэ кондымо, сон эзсе некте-  
ась прязо комсомолонь роботасояк,  
овси а роботы эсь лангсонзо, эсь  
прязо лови пяк грамотнойкс, секс

политтонавтнеманть а лови эсинэ  
васенце задакс, счетонь самошкан-  
тень уважительной причинавтомо  
сон колмокет овси эзь яка ваня  
тияс. Партиянь историянь овси а  
содасы, а содасы комсомолонть ис-  
ториянзо, зярдо ульнес комсомо-  
лонь 1-це сездэс ды косо, мезеяк  
а соды МЮД-онть кувалт. Худо-  
жественной литературанть малав  
овси а содасы. 1934-35 иетнестэ  
ловнызе анык Гоголень „Тарас  
Бульба“ кнганзо.

Лия активистнэяк, конат тейсть  
отчет, Девяткинэнь эйстэ васов эзти-  
туе. Кода истя райкомось а соды  
эсинэ активистнэде, кода сон ари-  
си улемс икеде целес Девяткинэнь  
кондят „активистнэ“ марто.

Ягин.

### Мекс кулось Д'яковань эйкакшозо

Ичалкань районсо, Ламбаське  
велень комсомолкась Д'якова П. Н.  
экшлявтызе кельме ведсэ попонь  
кедьсэ оде шачозь пакшань (лем-  
дэвтызе). Пакшась простудявсь  
ды 5 конт середемадонзо мейде

кулось. Д'якова-жо пакшанть кан-  
давызе таго поп марто.

Кода вань тень лангс комсомоль-  
ской организациясь?

Минцинок

## КОМСОМОЛОНЬ ПРОМКСТНЭДЭ

### Кодат Ст. Верхисинскасо ютавтнть комсомолонь промкстнэнь

Апрелень васенце чистэ Старо-  
Верхисинской комсомольской промке-  
сонть ульнесть кавто вопроств:

Кода эрва шкасто, истя-жо ней-  
гак ВЛКСМ-в членэнь примамодо  
докладонть теизе комсоргос Еряш-  
кин. Докладонть сон теизе велесо  
ветсэ максоть справкатнень кувалт  
кода комсомолс совиятнэ (Кижаев  
И. Куз., Парваткин Вас., ды Кочкарев  
П. П.) Ютавтызь одкс шкаст, кода  
роботасть колхозсо—теде, а доклад-  
чик—комсоргос, а вейкеяк комсо-  
молец—валгак эзть ефта. Комсомолс  
совиятнэ-жо и касцть и роботасть  
Еряшкинэнь ды остатка комсомо-  
лестнэнь сельме икеле!

А кущ, а каш. Весе кашт мошть  
Истя-жо кашт мошть заявле-  
ниянь ловамодо мееле примизь  
сынст комсомолс.

— Васень кемекстеманть прядынесь  
—мерсь комсоргос.

Не полной средней  
школасонть комсомолестнэ  
нень дисциплинадоств (омбоце кемек-  
стема) секе-жо Еряшкинэнь кортась

аволь конкретной комсомолестнэ. Сон  
евгнесь советской школатнень за-  
дачадоств, учения комсомолестнэнь  
пош рольдест ды „вообще и вооб-  
ще“. Кода-жо комсомолестнэ то-  
навтнть урокост, кода сын ветить  
эсь прят, тосо повордамотнеде,  
антисоветской выступленияннеде,  
конань тейнить кой-кона учениянэ,  
школасонть стенгазатань аразь чиде  
„вечевикс“ комсоргоскак вейкеяк  
комсомолестнэ мезеяк эзь ефта.

Сепоме а мейсэ, докладчикесь  
мерсь, што Битюков учениянэс уро-  
ксо мезеяк а сермал. Ды решениянэ  
тейсть истямо-жо: „Простить учком“  
(?) принять с Битюковым меры“.

Кода-жо эрямо чис ютавтыть ре-  
шениянэ эйсэ?

Вана уш кода 4-це чи ютась ко-  
да теизь неть решениянэнь, уч-  
комось-жо мерань примамозь сыр-  
сеяк. Мекс? „Секс, што директорось  
командировкасо—корты комсоргос  
—вана курок сы приматано мерат“.

Промкстнеде комсоргос шкасто  
а ефти комсомолестнэнь. Сон  
промкстнэнь ютавты плантомо:  
энярдо тензэ паро, сестэ и промкс  
пурны. Промкстнэнь ютавты кода  
мерить рузкс „на скорую руку“.  
Секскак? Комсомолестнэ а промкс-  
нэсэ кортнть пек а л мо комсомо-  
лест (вейке эли кавто). Комсомолест-  
нэнь активно тест пек лавшо. По-  
ли учебанть те шкас эзть кундсеяк.  
— Монь арась шкам политуче-  
ба марто озямо—кортн комсоргос.  
Тень эйсэ и результат: комсомо-  
лестнэ роботыть истяжо, кода и  
аволь союзной од ломантне, лияс-  
то жо седе беряньсэ.

Колхозной стенгазетасэ вана кода  
уш 3-це ков а лиси. Те сестэ, зя-  
рдо редколлегиянь члентнэ весе ком-  
сомолест. Сынест, кода комсомолест-  
тнэнь доверили те тезевть, сынэ-  
жо, кода „комсомолест“ мейсэкак  
а тейнить. Истяжо а ветить кода-  
мояк работа пионертнэнь ютксо.  
Комсомолестнэ редколлегиянь член-  
дэ башка, кодамояк общественной  
работа а ветить.

Ив. Пузаков

### Комсоргос пели черновой роботадонть.

Ардатовань р-н Сураев комсоргос  
а вечесы стака, рузко роботанть  
сон кемекстнэ эйстэньэ.

А умок комсомолонь первичной  
организациясь вейсэ „Валдо ки“  
колхозонь правлениянть марто Су-  
раевень арачтиянь роботамо коню-  
хокс, но сон ве чияк эзь работа.  
Карматнэ эсинэ таркас роботамо  
братнэзэ

Зяярс кармать кирдеме комсор-  
госке те белоручканть?

А. Фамин.

### Эзизь стувто лия кампаниянтенягак

Новосельцовань комсомолонь ор-  
ганизациясь видемантень анокта-  
монть сюлмазь лия хозяйствено-по-  
литической кампаниянтеня марто.

Комсомолестнэ покш работа юта-  
втыть финпланонть топавтомасо.  
Тейнесть ударные, кода ударни-  
кенть пурнасть 2000 целковойтэ.

Виревть аноктамонь планонть  
комсомолестнэ эсикт вийсэ топа-  
втызь 60 проц. Сынэ мартонь ва-  
сенэ читнестэ тейнесть вирень  
ускомань субботник. Те субботник  
стенить ускуствирь 23 вубомегат.  
Новосельцевань комсомолестнэ  
маштыть вейке кампаниянть омбо-  
це кампания марто сюлмамо.

М. Кафтайкин.



# Саранск ошось карми улеми республикань культурной столицакс

МАСОП-энь Совнаркомось ды ВКП(б)-нь обкомось мартонь 21-це чистэнь тейсь решение седе, што-бу мордовиянь столицанть—Саранскоемь теице мазыи, вадрыко-

культурноекс. Ды Саран ошонь соответствующей организацияне, коть эщо аволь весе ды аволь ко-да эрви, кундасть те решениянь топавтороманзо кис.

## Культурань ды оймсемань парк

Ули Саранск йеа „Пушкинской“ сад, тосо кизна роботы оперной театра. Садонть куншасо цветник ды Пушкинянь а покшкэ памятник. Тундонь ды кизень перть те сад-сонть парось ульнесьнесь аносексе, што пурнавильть тозонь ло-манть, кармилсь те цветникент ды Пушкинянь памятникент перь-ка чарамо, кой кить совильть те-трав. Теде башка тосо мезеяк эз ульнесь, арасель кодамоя культур-ной робота. Те садось эз ульнесь трудницяненень парсте, ве-силасто оймсемань таркакс. Но теи-вис сон ульнесь хулиганствань касомань таркакс. Тосо хулигантэ кизень перть организовились весе-сь роботаст. Ды секе милициясь, кона, эрви мереме, тосо эз вети хулиганствань каршо кеме боро-цямо, яла теке хулигант куадыл-васняк тосто.

Пушкинской садтонть башка ошонь трудницяненень а ков уль-несь ягамс. Ды эщо те садоська-ульнесь вишкене.

Ней жо ошонь советсь те са-

доить тейсь оймсемань ды куль-турань паркокс, садонть икелен-площадентень поладить эщо неен-базарной площадынь 4½ гек-тарт тарка. Тозонь васняк путыть-ней, кодак аносек модась парсте солы, покш чувт—пейшет ды ля-ят эрва кодат чувт. Чувтэнь пу-омо кармить апрелень 12-13-це-читнестэ, ней эйсост анокстыть. Покш чувтэде башка кармит-путнеме од чувт. Те од парковтэ-теить цветочной покш оформления, скверт, цветник ды лият. Цветоч-ной оформлениась военном ушо-дови июненень васень читнестэ, но покш ды вадры оформления теить-маень 1-нь чинтень.

Парксонть карми улеми массовой, культурной, самодеятельной покш робота. Сон теице ошонь весе тру-дницяненень алукс парсте, мазыи-стэ, весиласто, культурнойстэ ойм-семань таркакс. Эрви аносек, што-бу весе трудницяне ды васняк од ломантне лездат те парконт алукс парсте ды седе вуроксто-геимантень.

## Наряжамс ульцятнень

Саран ошонь советсь озелене-ниянь отделась ушодсь робота сен-коря, штобу мазылгавтомс ульцят-не. Югась иенть кой-кона ульцят-неа ульнестэ путнесь чувт, но сен-кувалт, што беряньстэ аравтозели-сыкт ванстомась, сыкт эйсост сех ламотне ульнестэ синтрезь. Ней март коновь меельсь читнес-тэ телень посадкасонть пугозь 100-чувтот, 15 нестэ саезь 20 нест. Тундонь посадкасонть путыть эщо 100 чувтот.

Коммунистической переулок-тень, коо аволь пек умок ульнесь эрва кодамо мусор, рудаз ды-навоз, те тундонть теить покш

сквер, таркась вете уш урядась, пи-рясь, цветкак улит. Кодак аносек-лембенди, кармит цветнень путне-ме. Теде башка седе покшето ды-вадрясто тейсь Наркомпросонть-ваксо (Советской ульцясонть) ск-вернень, покш ды вадрысквер теить-братской калмотнень вакс.

Теде башка ошонь зеленстрое-сь заявкань коря карми мазылгавто-мо чувтон путнеме, цветникень теи-неме) од стройкатнень, коммуналь-ной кудотнень.

Ошонь зеленстроесь тейсь дого-вор дворницяне марго, сын кар-мит пугозь чувтэнь ды скверт-нень ванстомо.

## Кодамо ней Саранскоемь банясь

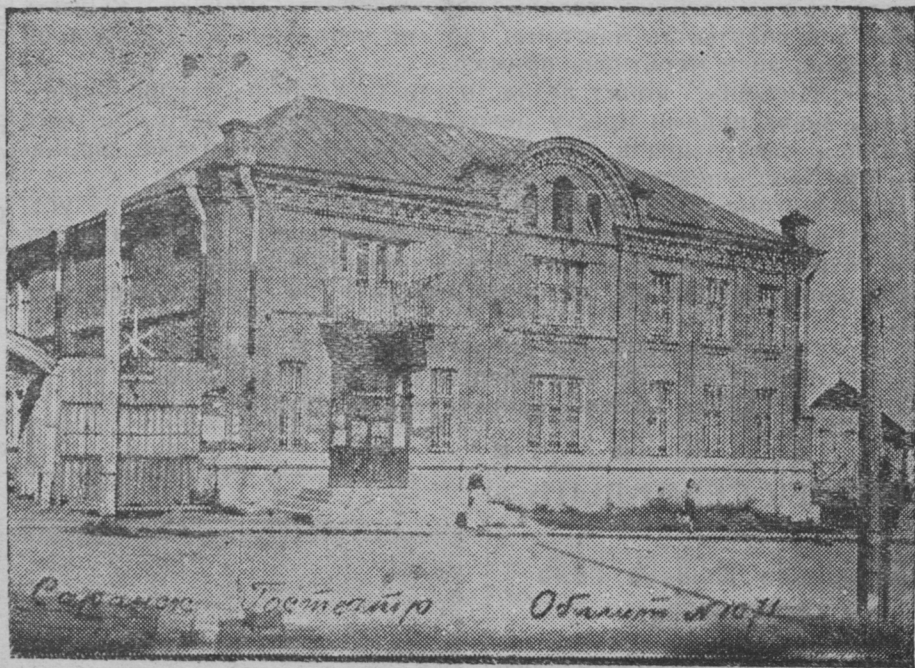
Кувать майсест Саран ошонь эрицятне баянь кувалт. Васня-овси арасель вейсэнь баня, мейле-строесь, но сон роботась пек-беряньстэ. Аламо ульнестэ тарка-неде, покш ульнестэ очередьне, беряньстэ аравтозель одижань ды-понгсонь—панаронь ванстомась.

Седейстэ ломантьне банясто туить-апаз шля, апаз паря, то пси аэрил-то ведь арась, эли ули аносек-лем-бе ведь, эли кельме ведь. Седейстэ-банясь овси а роботыль, меельсь-шкастонть кармакшнось истя ро-ботамо: колмо чить цератненень-колмо чить аватненень.

Ней теице лия. А мердяно, што-весе вадры, но икелень коря ба-нясь роботы ламодо седе парсте. Икеле пелилить тов совамот весе-ульнесь нежелезь палманьсэ, киякс-сонть куманжава ульнесь руда-зов ведь, кияксось а маштоваль, ней жо банясь ванькс рудазов ведь-стэ шлить-парить 1000 ломанть.

кияксонть арась. Эрва вядо ули-пси ды лембе ведь. Вадры парамо-таркаськак, ней апаз паря, апаз-шля кияк а туи тосто.

Банясь икелен коря кармась-нолдамо седе ламо ломанть: эрва-часонть 100, эрва чистэ средней-стэ шлить-парить 1000 ломанть.



СНИМКАСОНТЬ: Саранскоемь гортеатрась

## Саранскойсэ-водопровод ды асфальтной тротуарт

1935 иестэнь Саранскойсэ ховось пурнакшнось ярмакт троту-Гражданской ульцянть ули аронь теимань кис, но те шкас ме-ютавтозь водопроводонь васенце-магистраль ней моли анокстамонь-робота.

Робочей переулкианть каршо-ошонть эйстэ ве ено сэрэ тар-кас теить ведень пурнамонь (водо-наборной) резервуар.

Иень потребностень коряс тру-бат анокстась 45 процент, Пек берянь Саранскойсэ тро-туартне, ламонь таркава жо овси-арасть. Ульцятнева а ютаваткак-рудаз. Эщо 1933 иестэнь горком-

ховось пурнакшнось ярмакт троту-аронь теимань кис, но те шкас ме-заяк теиць арась.

Ней, МАСОП-энь Совнаркомонть-ды ВКП(б) нь обкомонть решения-дост мейле, горкомховось седе ве-места кундась сенен, штобу Са-ранскоемь ульцятнесь теимс пар-отруарт. Ней анокстыть материал-лазонь тротуаронь теимс. Курок-„Ватраки“ станциясонть ускить-400 тонат асфальт ды кармит те-еме Советской ды Гражданской-ульцятнева асфальтной тротуарт. Ем. Пятаев.

## ГРАНИЦАНЬ ТОМБАЛЕ

## Германиянь фашизмась аноксты войнас

Германиянь фашизмась весе вий-сэ капшавты од войнас анокстамон-зо. Англиянь „Моркинг пост“ газетась печаты куля, што Герма-ниянь правительствась тейсь специ-альной орган, кона карми ванномо-военной нужань кие эрвикс мо-дань участкань приобретениянь, кинь строямонть ды лия тев медьга. Теке марго, военной министрствасонть теице особой департамент (отдел), кона карми вятямо аэродро-монь ды казармачь строямонь нис-вадря таркань вешнеманть эйсэ. Газетэнь валонзо коряс, те департа-ментэнь теимась корты седе, што-Германиянь властэсь арьси строямс-

зьярня од аэродромт ды лиякс-теимс Германиянь войскактнень рас-положениянь.

Гитлеронь приказонзо коряс-Германиянь весе государственной-учрежденияне должны кепедеме-флагг фельдмаршалонть Людендор-фонь чистэнь кис, конаень маргонь-9-це чистэнь топодеть 70 иеть. Германиянь весе газетатне печат-тыть покш статьят Людендорфонь-кувалт, ды сех пек тешкстыть-сонзэ ролонзэ Германиянь армиянь-Чи писема енов (Восток), сех пек-Украинав империалистической вой-нанть придовома малав пек виевстэ-базимонть организовамосонть.

## Китаень Якстере армиянь наступлениязо

Гуйчжоу провинциясонть боро-щия Китаень Якстере армиянь-вийтне бойкасто эдить икелев. Нан-кинской войскактненень пек стака-сто савкшань ванстомс эсь позици-ят.

Нанкинской войскактнень 5-це-дивизиясь, кона эз юткостовзо-емавсь пек ламо ломанть, сестэ-

ярдо снартнесь теимс меельсэ соп-ротивления. Якстере армиянтень, эекшсь провинциянь столицанть-Гуйяна ошонть малак.

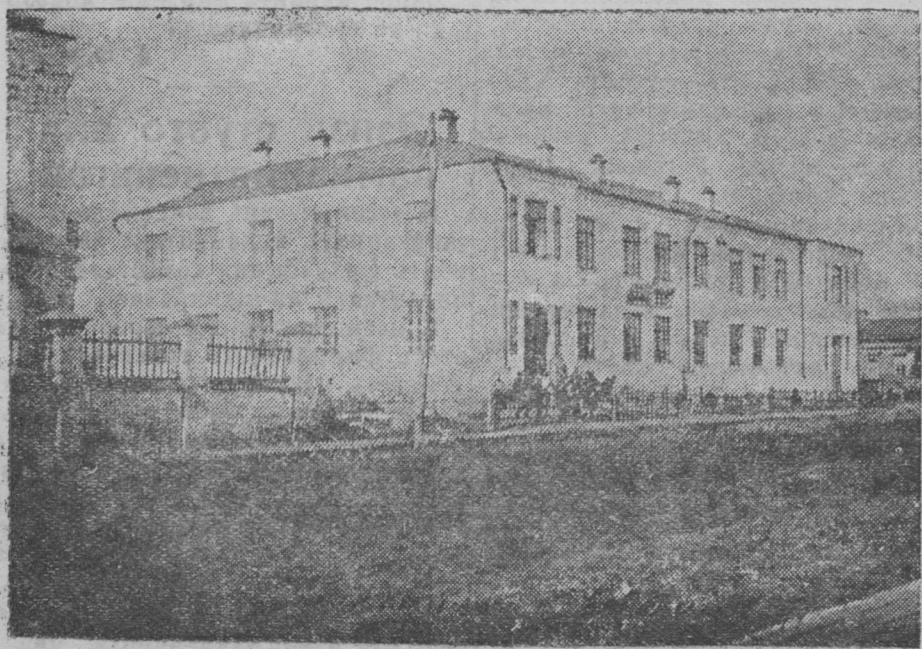
Гуйянонь малак бойгвессэ нан-кинской войскактне маштнень, ра-чязь ды плене саезь емавтсь эсь-югестост 20 тышало ламо ломанть.

Ответ. редакторось М. ЛЮПАЕВ

Главлит № 329. Заказ № 1096. Тираж 2159 экз.

гор. Саранск типография „Красный Октябрь“ Мордвина.

Редакциянь адресэнь: Саран ош, Володарская, 34, телефон № 21.



СНИМКАСОНТЬ: Саранскоемь поликлиникась